



## PRESSEMITTEILUNG

### KONSOLIDIRTER AUSWEIS DES EUROSYSTEMS ZUM 4. MÄRZ 2005

#### I. Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 4. März 2005 entsprach der Rückgang um 68 Mio EUR in **Gold und Goldforderungen** (Aktiva 1) der Veräußerung von Gold durch zwei Zentralbanken des Eurosystems (dieser Verkauf erfolgte in Übereinstimmung mit der Vereinbarung der Zentralbanken über Goldbestände vom 27. September 2004).

Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) verringerte sich aufgrund von Kunden- und Portfoliotransaktionen um 0,3 Mrd EUR auf 154,6 Mrd EUR.

Die Bestände des Eurosystems an marktgängigen **Wertpapieren in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet** (Aktiva 7) erhöhten sich um 1 Mrd EUR auf 76,4 Mrd EUR. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) nahm um 5,4 Mrd EUR auf 493,6 Mrd EUR zu. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) sanken um 15,5 Mrd EUR auf 65,5 Mrd EUR.

#### II. Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) verringerten sich um 9,5 Mrd EUR auf 359,9 Mrd EUR. Am Mittwoch, dem 2. März 2005, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 284,5 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 275 Mrd EUR wurde abgewickelt.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) betrug praktisch null (was in etwa dem Betrag der Vorwoche entsprach). Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) belief sich auf 0,1 Mrd EUR (was ebenfalls in etwa dem Betrag der Vorwoche entsprach).

### **III. Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten**

Im Ergebnis aller Transaktionen erhöhten sich die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 1,5 Mrd EUR auf 142,3 Mrd EUR.

**Europäische Zentralbank**

Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

**Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.**



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

## Konsolidierter Wochenausweis des Eurosystems zum 4. März 2005

(in Millionen EUR)

Aktiva	Stand zum 4. März 2005	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva	Stand zum 4. März 2005	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
1 Gold und Goldforderungen	125.160	-68	1 Banknotenumlauf	493.599	5.404
2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets			2 Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet		
2.1 Forderungen an den IWF	23.131	-274	2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestreserveguthaben)	142.296	1.482
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	128.621	945	2.2 Einlagefazilität	106	47
	151.752	671	2.3 Termineinlagen	0	0
3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet	18.202	1.022	2.4 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
4 Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets			2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	1	-7
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	7.947	-311		142.403	1.522
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	3 Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	125	0
	7.947	-311	4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen	0	0
5 Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet			5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet		
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	275.000	-9.501	5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	65.480	-15.536
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	84.999	0	5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	6.901	-96
5.3 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0		72.381	-15.632
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	6 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	8.333	-165
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	13	12	7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	319	16
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	1	-7	8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets		
	360.013	-9.496	8.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	9.434	1.929
6 Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	3.189	-114	8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
7 Wertpapiere in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	76.418	1.025		9.434	1.929
8 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte	41.261	1	9 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte	5.573	0
9 Sonstige Aktiva	122.986	349	10 Sonstige Passiva	51.570	5
			11 Ausgleichsposten aus Neubewertung	64.842	0
			12 Kapital und Rücklagen	58.349	0
<b>Aktiva insgesamt</b>	<b>906.928</b>	<b>-6.921</b>	<b>Passiva insgesamt</b>	<b>906.928</b>	<b>-6.921</b>

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.